

Број 15-80/1692

Датум 18. 05. 2015 год.

Нови Сад

SPORAZUM O SARADNJI

Број: 420

Датум 14. 05. 2015 год.

Београд Булевар деспота Стефана 686

Закључен у Novom Sadu, између:

INSTITUTA ZA RATARSTVO I POVRTARSTVO, са регистрованим седиштем у улици Максима Горког 30, 21000 Нови Сад, Србија, кога заступа др Јегор Милadiniћ (у даљем тексту "Институт") и

INSTITUT ZA PRIMENU NAUKE U POLJOPRIVREDI, са регистрованим седиштем на Булевару деспота Стефана 68б, Београд, Србија, кога заступа др Снежана Јанковић (у даљем тексту "IPN")

Институт и IPN закључују овај Споразум у циљу унапређења и даљег развоја сопствених делатности и размене знања из области којима се баве (у даљем тексту "Циљ").

STOGA, SPORAZUMNE STRANE SU SAGLASNE O SLEDEĆEM:

1. Да би испуниле Циљ, обе Стране су сагласне да ће сарађивати у следећим областима:
 - Развој, унапређење, оптимизација и имплементација савремених технологија из области гајења ратарских и повртарских биљних врста;
 - Мониторинг, оцена и регулација процеса појединих линија биљне производње;
 - Извођење експерименталних истраживања из области ратарства и повртарства;
 - Реализација националних и међународних научноистраживачких пројеката;
 - Размена знања, искустава и технологија, а које не спадају у домен комерцијалних активности и пословне тајне;
 - Организација едукација/трејнинга;
 - Израда публикација.
2. Обе Стране су сагласне да ће приликом реализације активности из члана 2. овог Споразума, склапати Анекс Споразума за сваку појединачну област сарадње у коме ће бити дефинисано ангаžовање кадрова и опреме Страна.
3. Обе Стране су у потпуности сагласне да Страна која преноси било које информације и/или материјал другој Страни поседује и задржава, као власништво или лиценцу са правом на под-лиценцу, било која и сва права на те информације и/или материјал укључујући пословне тајне, сертификате, апликације, технологије, иновације, патенте и примене патената, сва права интелектуалне својине и сва остала повезана права и интересе.
4. Обе Стране су сагласне да користе информације и/или материјал добијен од друге Стране искључиво за потребе Циља.
Нједна друга употреба информација и/или материјала примљена од друге споразумне Стране није дозвољена, у складу са овим Споразумом, без претходне писмене сагласности Стране која је власник информација.
5. Обе Стране су сагласне да ће свако комерцијално право на лиценцирање које се односи на информације и/или материјал који је проистекао из овог Споразума бити одобрено само на основу посебног писменог споразума између Страна.
6. Обе Стране су сагласне да резултати добијени у склопу активности у оквиру овог Споразума могу бити објављени у научним часописима и на научним skupovima након писмене сагласности обе Стране и договора о коауторству.
7. Обе Стране су изричито сагласне да неће, на било који начин нити у корист било кога, без претходне писмене сагласности друге Стране, користити разменјене информације и/или материјал добијен од друге Стране за било које друге потребе, осим за извршење овог Споразума.
8. Нједна Страна не гарантује да ће разменјене информације и/или материјал одговарати било којој одређеној сврси. Стране неће бити одговорне за било какву штету, директну, индиректну или посредну, насталу као последица коришћења информација и/или материјала од друге споразумне Стране.
9. Обе Стране ће чувати поверљивост закључења и извршења овог Споразума као и било које информације и/или материјал добијен од друге Стране у оквиру овог Споразума.

Институт:

IPN:

SPORAZUM O SARADNJI

Obaveza poverljivosti iz ovog člana se ne odnosi na informacije (i) za koje jedna Strana može dokazati da je već posedovala pre potpisivanja ovog Sporazuma ili ih je pribavila (ii) koje moraju biti iznete u bilo kom sudskom ili administrativnom postupku u kom obe Strane učestvuju (iii) putem opštih javno dostupnih izvora ili (iv) od treće Strane koja nije obavezana ovim Sporazumom (osim osoba koje su pod kontrolom bilo koje Strane), pod uslovom da takve informacije nisu pribavljene povredom ovog Sporazuma.

10. Ovaj Sporazum stupa na snagu danom zaključenja i važi 4 (četiri) godine.

Sporazum se može produžiti ukoliko obe strane potpišu aneks ovog Sporazuma koji će definisati novu dužinu trajanja Sporazuma.

Ovaj Sporazum može biti raskinut u bilo kom trenutku iz bilo kog razloga od bilo koje Strane uz uslov da je druga Strana pismeno obavještena o tome jedan (1) mesec ranije.

11. Po raskidu ovog Sporazuma, obe Strane se obavezuju da vrate ili unište sve informacije i/ili materijal dobijen od druge Strane u okviru ovog Sporazuma.

Obaveza poverljivosti važi u periodu od pet (5) godina nakon raskida ovog Sporazuma.

12. Nijednoj Strani nije dozvoljeno da prenese svoja prava i obaveze u okviru ovog Sporazuma bez prethodne pismene saglasnosti druge Strane.

13. Ovaj Sporazum se može izmeniti samo uz pismenu saglasnost obe sporazumne Strane.

14. Ovaj Sporazum je regulisan zakonima Republike Srbije.

Obe Strane su saglasne da će se svaki spor proistekao po ovom Sporazumu ili u vezi sa njim rešavati putem Privrednog suda u Novom Sadu.

Ovaj Sporazum je sačinjen u dva (2) originala od kojih svaka strana zadržava po jedan primerak.

ZA INSTITUT ZA RATARSTVO I POVRTARSTVO

Maksima Gorkog 30

21000 Novi Sad, SRBIJA

Potis i pečat:

Funkcija: DIREKTOR

Ime: DR JEGOR MILADINović

Datum:



INSTITUT ZA PRIMENU NAUKE U POLJOPRIVREDI

Bulevar despota Stefana 68b

Beograd, SRBIJA

Potis i pečat:

Funkcija: DIREKTOR

Ime: DR. SNEŽANA JANKOVIĆ

Datum:



Institut: De

IPN: